

SPORGON® GARDEN - FUNGICIDE





BP* WP (Spuitspoeder) in oplosbare zakjes
Gewaarborgde samenstelling: 46 % prochloraz
Toelatingsnummer: 10052 G/B
Toelatingshouder: BASF Belgium Coordination Center Comm.V.
Drève Richelle 161 E/F - B-1410 Waterloo - TEL. 02 373 27 45

GEbruik

Sporgon® Garden is een preventief **FUNGICIDE** voor de controle van een breed spectrum **SCHIMMELZIEKTEN** bij **SIERPLANTEN**, **BUXUS** en **AARDBEIE**n. Voorkomt de kieming en verdere ontwikkeling van ziekten. Sporgon® Garden heeft een uitstekende werking tegen **VERWELKINGSZIEKTEN**, **BLADVLEKKENZIEKTEN**, **WORTELZIEKTEN** en **TAKSTERFTE** bij **BUXUS**.

GEbruiksaanwijzing

1 wateroplosbaar zakje = 5 g Sporgon® Garden

TEELTEN	ZIEKTEN	DOSIS EN TOEPASSINGSWIJZE	TOEPASSINGSSTADIUM
sierplanten (niet bestemd voor consumptie)	verwelkingsziekte, fusarium, bladvlekkenziekte; taksterfte bij o.a. coniferen, azalea's en rhododendron, tot afsterven van de volledige boom.	 door bespuiting tot afdruipe(n): 20 g (4 zakjes)/10 liter water/ 100m ² (bladoppervlak) - bij stekken, afleggen, enten en jonge ingewortelde planten: 10 g (2 zakjes)/10 liter water 100 m ² (bladoppervlak) - bij bloeiende planten: 5 g (1 zakje)/10 liter water 100 m ² (bladoppervlak)	preventief
sierplanten (niet bestemd voor consumptie)	verwelkingsziekte fusarium, wortelziekten	 door begieten: 20 g (4 zakjes)/10 liter water (6 liter oplossing/m ²) - bij jonge ingewortelde planten: 10 g (2 zakjes)/10 liter water/ (6 liter oplossing/m ²) - bij stekken, afleggen en enten: 5 g (1 zakje)/10 liter water/ (6 liter oplossing/m ²)	preventief
buxus	taksterfte (Volutella spp.)	 20 g (4 zakjes)/10 liter water/ 100 m ² (haagoppervlak)*	preventief of vanaf het verschijnen van de symptomen
aardbeien	rode vlekkenziekte, bladvlekkenziekte	 5 g (1 zakje)/7 liter water/100 m ²	in de herfst, na het planten

max. 1 toepassing/12 maanden

(*):haagoppervlak= (lengte x hoogte) x 2

Bijzondere toepassingsvoorwaarden

Zorg ervoor dat u met het product of zijn verpakking geen water verontreinigt. Om in het water levende organismen te beschermen mag u in bufferzone van 10 m rond oppervlaktewater niet sproeien.

Bereiding van de spuitmenging

De spuittank voor 1/4 met de benodigde hoeveelheid water vullen. De wateroplosbare zakjes in het water gooien (zakjes niet opensnijden). Goed roeren en/of het reservoir sluiten en toestel schudden. Vooral bij koud water, neem enkele minuten (3 tot 5 min) de tijd voor het laten oplossen van de zakjes en het product. Hierbij geregeld roeren of schudden. Het vat aanvullen met de resterende hoeveelheid water. Om overschotten na de behandeling te vermijden dient men in functie van het te behandelen oppervlakte zo nauwkeurig mogelijk de benodigde hoeveelheid spuitvloeistof vooraf te berekenen.

Wachttijd

Na de behandeling de percelen/oppervlakken pas opnieuw betreden nadat de spuitvloeistof is opgedroogd.

Selectiviteit op sierplanten

Soorten, variëteiten en/of cultivars die voor Sporgon garden gevoelig zijn, zijn ons niet bekend. Het product heeft een zeer goede selectiviteit op alle siergewassen. Bepaalde soorten of variëteiten hebben evenwel een tenger blad. Op dergelijke planten nooit bij volle zon en/of bij hoge temperatuur spuiten, alleen 's avonds of bij voorkeur 's ochtends vroeg.

Bewaring

Bewaart het product in zijn oorspronkelijke verpakking in een frisse en droge ruimte. Na gebruik het karton afsluiten.

VEILIGHEID

Verdacht van het veroorzaken van kanker. Wordt ervan verdacht het ongeboren kind te schaden. Zeer giftig voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen. Volg de gebruiksaanwijzing om gevaar voor de menselijke gezondheid en het milieu te voorkomen. Bij het inwinnen van medisch advies de verpakking of het etiket meenemen. Buiten bereik van kinderen houden. Bij zwangerschap of borstvoeding aanraking vermijden. Niet eten, drinken of roken tijdens het gebruik van dit product. Voorkom lozing in het milieu. Beschermende handschoenen dragen. Inhoud en verpakking afvoeren naar een inzamelpunt voor gevaarlijk of bijzonder afval.

SICHERHEIT

Kann vermutlich Krebs erzeugen. Kann vermutlich das Kind im Mutterleib schädigen. Sehr giftig für Wasserorganismen, mit langfristiger Wirkung. Zur Vermeidung von Risiken für Mensch und Umwelt die Gebrauchsanleitung einhalten. Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Kontakt während der Schwangerschaft/der Stillzeit vermeiden. Bei Gebrauch nicht essen, trinken oder rauchen. Freisetzung in die Umwelt vermeiden. Schutzhandschuhe tragen. Verschüttete Mengen aufnehmen. Bei Exposition oder falls betroffen: Ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen. Inhalt und Behälter nach ein Sammelstelle für gefährliche oder Besonderes Abfall zuführen.

WAARSCHUWING/ACHTUNG



EERSTE HULP MAATREGELEN

INADREMEN: frisse lucht, rust. Zo er symptomen zijn, raadpleeg een arts en toon het etiket, de bijsluiter of de verpakking. **HUID:** spoel de huid overvloedig met water of neem een douche gedurende 15 minuten. Verwijder ondertussen verontreinigde kledij en schoenen. Zo er symptomen zijn, raadpleeg een arts en toon het etiket, de bijsluiter of de verpakking. **OGEN:** spoel overvloedig met water gedurende 10 minuten. Spoel WEG van het niet-aangetaste oog. Bij contactlenzen: indien gemakkelijk te verwijderen, verwijder eerst de lenzen, spoel daarna. Raadpleeg een arts en toon het etiket, de bijsluiter of de verpakking. **INSLIKKEN:** spoel de mond. Bel het Antifocentrum en vraag of het drinken van een oplossing actieve houtskool in water is aangewezen. Raadpleeg onmiddellijk een arts en toon het etiket, de verpakking of de bijsluiter.

Opmerkingen voor de arts

Prehospitaal: symptomatische behandeling. Daar er tot op heden geen of zeer weinig gevallen gerapporteerd zijn bij de mens, wordt een observatie in het ziekenhuis aangeraden bij inname. Contacteer het **Antifocentrum: TEL. 070 245 245** voor meer informatie.

VERWERKING LEGE VERPAKKINGEN EN BEHANDELINGSOVERSCHOTTEN

De verpakking grondig ledigen en 3x spoelen met water. Het spoelwater bij het spuitvat toevoegen. Spuitoverschotten ca. 10 maal met water verdunnen en verspuiten op het reeds behandeld perceel volgens de gebruiksvorschriften. Spuitoverschotten of lege verpakkingen in geen geval opnieuw gebruiken voor andere doeleinden. Afval niet in de gootsteen werpen. Deze stof en de verpakking naar inzamelpunt voor gevaarlijk of bijzonder afval brengen.

WAARBORG

Uitgebreid onderzoek heeft aangetoond dat het product, wanneer het volgens onze gebruiksaanwijzing wordt toegepast, geschikt is voor de aangegeven gebruikdoeleinden. Daar echter de bewaring, het transport en het gebruik ervan aan onze controle ontsnappen, en aangezien wij evenmin alle omstandigheden ervan kunnen voorzien, wijzen wij elke verantwoordelijkheid voor de bereikte resultaten en/of voor elke schade die zou voortvloeien uit de bewaring, het transport of de toepassing ervan, van de hand. Wij waarborgen enkel de constante kwaliteit van het geleverde product.

 **EDIALUX**
HOME-PET-PLANT PROTECTION
a Pelsis Group Brand  **pelsis**



V-1828

Verdeeld door:

Pelsis Belgium NV
Industrieweg 15 • B-2880 Bornem
Tel : 03 886 22 11 • Fax : 03 886 24 60
www.edialux.com • info@edialux.be

SPORGON® GARDEN - FONGICIDE





BP* sachets hydrosolubles contenant un WP (Poudre mouillable)
Composition garantie: 46 % prochloraz
Numéro d'autorisation: 10052 G/B
Défendeur de l'autorisation: BASF Belgium Coordination Center Comm.V.
Drève Richelle 161 E/F - B-1410 Waterloo - TEL. 02 373 27 45

UTILISATION

Sporgon® Garden est un **FONGICIDE** préventif pour lutter contre un large spectre de **PATHOGENES** en **PLANTES ORNEMENTALES, BUXUS** et **FRAISIERS**. Préviens la germination et le développement des maladies. Sporgon® Garden à une action excellente contre les **MALADIES FOLIAIRES**, le **FLETRISSEMENT**, les **MALADIES DES RACINES** et le **DEPERISSEMENT DES RAMEAUX** du **BUIS**.

MODE D'EMPLOI

1 sachet hydrosoluble = 5 g Sporgon® Garden

CULTURES	MALADIES	DOSE ET MODE D'APPLICATION	STADE D'APPLICATION
plantes ornementales (non destinées à la consommation)	verticilliose, fusariose, taches foliaires; Déperissement des rameaux en conifères, azaleas, rhododendron, jusqu'au déperissement de l'arbre complet.	 par pulvérisation à refus: 20 g (4 sachets)/10 litres d'eau/100 m ² (surface de feuillage) - chez des boutures, des marcottes, des greffes et des plantes à système racinaire peu développé: 10 g (2 sachets)/10 litres d'eau/100 m ² (surface de feuillage) - chez des plantes fleuries: 5 g (1 sachet hydrosoluble)/10 litres d'eau/100 m ² (surface de feuillage)	préventivement
plantes ornementales (non destinées à la consommation)	verticilliose, fusariose, maladies des racines	 par arrosage: 20 g (4 sachets)/10 litres d'eau (6 litres de bouillie/m ²) - chez des plantes à système racinaire peu développé: 10 g (2 sachets)/ 10 litres d'eau (6 litres de bouillie/m ²) - chez des boutures, marcottes ou greffes: 5 g (1 sachet)/10 litres d'eau (6 litres de bouillie/m ²)	préventivement
	déperissement des rameaux du buis (Volutella spp.)	 20 g (4 sachets)/10 litres d'eau/100 m ² surface des haies*	préventivement ou dès l'apparition des symptômes
fraisiers	maladie des taches pourpres du fraisier, taches foliaires	 5 g (1 sachet)/7 litres d'eau/100 m ² (surface de feuillage)	à l'automne, après la plantation
max. 1 application/12 mois			

(*)La surface des haies= (longueur x hauteur) x 2

Conditions particulières d'application

Ne pas polluer l'eau avec le produit ou son emballage. Pour protéger les organismes aquatiques, respecter une zone non traitée de 10 m par rapport aux points d'eau.

Préparation du mélange

Remplir la cuve de pulvérisateur pour 1/4 de la quantité d'eau nécessaire. Jeter les sachets hydrosolubles dans l'eau (ne pas découper les sachets). Bien remuer le mélange et/ou fermer le réservoir et secouer l'appareil. Plus particulièrement en cas d'eau froide, laisser quelques minutes (3 à 5 min) afin de dissoudre les sachets et le produit en remuant ou en secouant de façon régulière. Remplir le restant du réservoir avec de l'eau. De façon à éviter tout surplus de traitement après l'application, on s'efforcera de calculer bien avant et au mieux la quantité du mélange à préparer en fonction de la superficie à traiter.

Délais d'attente

Ne pas pénétrer dans des cultures/surfaces traitées avant que le dépôt de pulvérisation ne soit complètement sec

Sélectivité sur plantes ornementales

Nous n'avons pas de connaissance des espèces ou variétés sensibles pour Sporgon garden. Le produit a une très bonne sélectivité sur toutes les plantes ornementales. Certaines espèces ou variétés ont néanmoins un feuillage fragile. Eviter de traiter de telles plantes en plein soleil et/ou avec des températures élevées, seulement le soir ou par préférence le matin tôt.

Stockage

Conserver le produit dans son emballage original dans un endroit frais et sec. Bien refermer le carton après utilisation.

SECURITE

Susceptible de provoquer le cancer. Susceptible de nuire au fœtus. Très toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets à long terme. Respectez les instructions d'utilisation afin d'éviter les risques pour la santé humaine et l'environnement. En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. Tenir hors de portée des enfants. Éviter tout contact avec la substance au cours de la grossesse/pendant l'allaitement. Ne pas manger, boire ou fumer en manipulant le produit. Éviter le rejet dans l'environnement. Porter des gants de protection. Recueillir le produit répandu. EN CAS d'exposition prouvée ou suspectée: consulter un médecin. Eliminer le contenu et le récipient dans un centre de collecte des déchets dangereux ou spéciaux.

ATTENTION



INSTRUCTIONS DE PREMIERS SOINS

INHALATION: air frais, repos. En cas de symptômes, consulter un médecin et lui montrer l'étiquette, la notice ou l'emballage. **CONTACT AVEC LA PEAU:** rincer abondamment à l'eau ou prendre une douche pendant 15 minutes. Enlever entre-temps les chaussures et les vêtements contaminés. En cas de symptômes, consulter un médecin et lui montrer l'étiquette, la notice ou l'emballage. **PROJECTION DANS LES YEUX:** rincer abondamment à l'eau pendant 10 minutes. Ne pas faire couler l'eau vers l'œil non atteint. Porteurs de lentilles de contact: enlever si possible les lentilles de contact, puis rincer. Consulter un médecin et lui montrer l'étiquette, la notice ou l'emballage. **INGESTION:** rincer la bouche. Consulter le Centre Antipoisons pour savoir si la prise d'une suspension de charbon de bois dans l'eau est indiquée. Consulter immédiatement un médecin et lui montrer l'emballage ou l'étiquette.

Remarques pour le médecin

Prise en charge: traitement symptomatique. Vu le peu de cas d'intoxication rapportés chez l'homme, une observation en milieu hospitalier est conseillée. Contacter le **Centre Antipoisons: TEL. 070 245 245** pour plus d'informations.

TRAITEMENT DES EMBALLAGES VIDES ET DES SURPLUS

Vider soigneusement l'emballage et rincer 3 fois avec de l'eau. Ajouter l'eau de rinçage au cuve du pulvérisateur. Diluer les surplus de traitement environ 10 fois avec de l'eau et pulvériser ceux-ci sur la parcelle déjà traitée suivant les prescriptions d'emploi. Les surplus de traitement et les emballages vides ne peuvent, en aucun cas, être réutilisés à d'autres fins. Ne pas jeter les résidus à l'égout. Eliminer ce produit et son récipient dans un centre de collecte des déchets dangereux ou spéciaux.

GARANTIE

Des examens approfondis ont démontré que le produit, utilisé conformément à nos instructions, convient aux usages recommandés. Toutefois, comme son stockage, son transport et son emploi échappent à notre contrôle et que nous ne sommes pas à même de prévoir toutes les conditions y afférentes, nous déclinons toute responsabilité pour les résultats obtenus et/ou pour tout dommage quelconque qui pourrait résulter du stockage, du transport ou de l'emploi. Nous ne garantissons que la qualité constante du produit fourni.

 **EDIALUX**
HOME-PET-PLANT PROTECTION
a Pelsis Group Brand  **pelsis**

Distribué par:

Pelsis Belgium SA
Industrieweg 15 • B-2880 Bornem
Tel : 03 886 22 11 • Fax : 03 886 24 60
www.edialux.com • info@edialux.be

